

# Longes auto-rétractables standard et pour bord d'attaque V-SERIES™

**MSA**  
The Safety Company



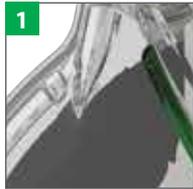
*Longe auto-rétractable  
standard V-TEC™*

*Longe auto-rétractable pour  
bord d'attaque V-EDGE™*

**NOUS CONNAISSONS LES ENJEUX. VOS ENJEUX.**

## Longes auto-rétractables standard V-TEC™

Dotée de composants de qualité supérieure et d'une ingénierie innovante, la longe auto-rétractable standard V-TEC offre une rétraction contrôlée — empêchant une rétraction excessive de la corde d'assurance et protégeant les pièces internes de dommages



### 1 Inspection facile

Boîtier extérieur transparent.



### 2 Transport facile

Poignée de transport incluse.



### 3 Sécurité garantie

La technologie d'absorption de l'énergie radiale en spirale ne requiert aucun étalonnage du zéro ni ajustement.



### 4 Temps d'arrêt réduit

Complètement - réparable sur le chantier; le câble, l'absorbeur d'énergie et l'amortisseur de rétraction peuvent être remplacés sur le site.



### 5 Polyvalentes

Offertes dans des longueurs de 20 pi, 30 pi et 50 pi



### 6 Durables

Une fonctionnalité contrôle la vitesse d'amortissement de la rétraction du câble à < 10 pi/sec (3 m/sec).



### 7 Fabriquées pour durer

Acier inoxydable/plastiques fabriqués sur plans d'ingénieurs.



50 pi  
(15 m)



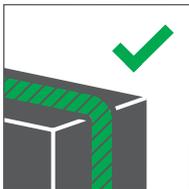
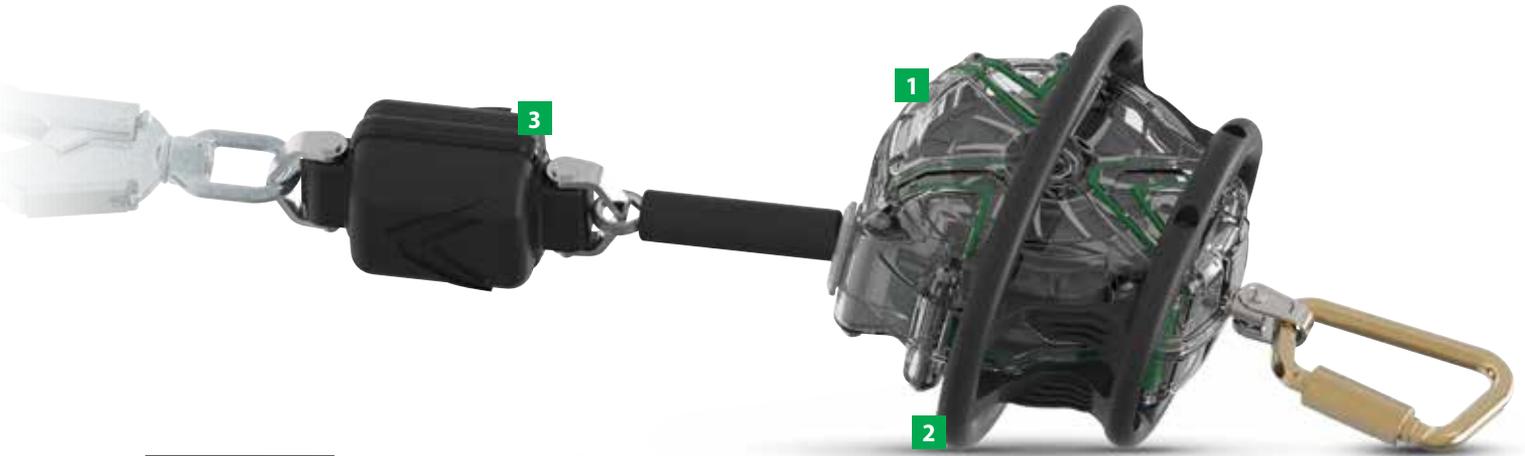
30 pi  
(10 m)



20 pi  
(6 m)

# Longes autorétractables pour bord d'attaque V-EDGE™

Spécialement conçue et testée pour une fixation au niveau des pieds, la longe autorétractable V-EDGE répond aux exigences pour - bord d'attaque ANSI Z359.14 -2014.



## Simplifiez la sélection

Utilisez dans une variété d'applications, de points d'attache aériens à des points d'attache horizontaux et aux endroits où les bords tranchants sont une source de préoccupation.



## Mettez-vous au travail plus rapidement

La boîte extérieure transparente permet une inspection visuelle rapide des composants internes.



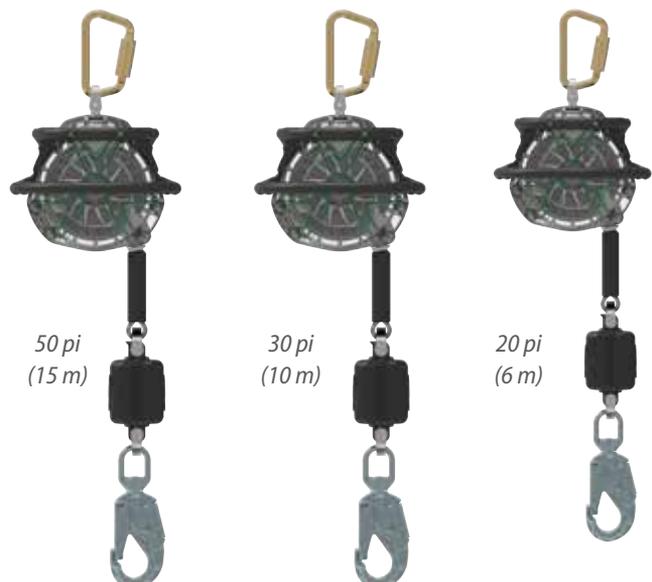
## Coût d'acquisition plus avantageux

La cage de roulement intégrée protège le boîtier lorsqu'il est utilisé dans une fixation au niveau des pieds. La fonctionnalité de vitesse d'amortissement contrôle la vitesse de la corde d'assurance — évitant ainsi les dommages indésirables et maximisant la vie du produit.



## Réduisez le temps d'arrêt

Les composants internes comme le câble et le dispositif de freinage peuvent être remplacés sur place — réduisant ainsi le temps de réparation.



# Longes auto-rétractables standard et pour bord d'attaque V- SERIES



## Longes auto-rétractables standard V-TEC

Numéro de pièce	Longueur du câble	Type de câble		Homologations		
		Galvanisé	Acier inoxydable	OSHA	ANSI	CSA
63206-00A	20 pi (6 m)	■		■	■	
63206-00ACA	20 pi (6 m)	■				■
63210-00A	30 pi (10 m)	■		■	■	
63210-00ACA	30 pi (10 m)	■				■
63215-00A	50 pi (15 m)	■		■	■	
63215-00ACA	50 pi (15 m)	■				■
63310-00A	30 pi (10 m)		■	■	■	
63310-00ACA	30 pi (10 m)		■			■
63315-00ACA	50 pi (15 m)		■			■
63326-00A	50 pi (15 m)		■	■	■	

## Longes autorétractables pour bord d'attaque V-EDGE

Numéro de pièce	Longueur du câble	Type de câble		Homologations		
		Galvanisé	Acier inoxydable	OSHA	ANSI	CSA
63406-00A	20 pi (6 m)	■		■	■	
63406-00ACA	20 pi (6 m)	■				■
63410-00A	30 pi (10 m)	■		■	■	
63410-00ACA	30 pi (10 m)	■				■
63415-00A	50 pi (15 m)	■		■	■	
63415-00ACA	50 pi (15 m)	■				■

Remarque : Le présent bulletin contient seulement une description générale des produits illustrés. Bien que les capacités de rendement et d'utilisation y soient décrites, les produits ne doivent sous aucun prétexte être utilisés par des personnes sans formation ou non qualifiées. On ne doit pas utiliser les produits avant d'avoir entièrement lu et compris les instructions sur le produit ou le manuel d'utilisation, car on y trouve des renseignements détaillés relatifs à l'emploi et à l'entretien appropriés des produits, ainsi que des avertissements ou des mises en garde. Les caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans préavis.

MSA a des activités dans plus de 40 pays de par le monde. Pour trouver un bureau de MSA près de chez vous, visitez [MSAsafety.com/offices](https://www.MSA.com/offices).